

امور اداره و تحریریدہ متعلق خصوصات
ایچون سیتہ صاولدہ ۵۲ نومرویدہ
مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری
عثمان توفیق

مسکمره موافق اهدا اولنان آثار مع الافتخار قبول
و درج اولنور • نشر ایدلیان اوراق اعادہ اولنور

در سعادتہ محل توزیعی باب عالی جادہ سندہ
۳۲ نومرولی رؤف بک کتبخانہ سیدر



بر سندہ کی سلائیک ایچون ۵۰ غروش

التي آیلغی • ۲۵ •

بر سندہ کی سائر محللار • ۶۲ بیقی •

التي آیلغی • ۳۲ •

مجیدیدہ اون طقوز غروش حسابیلہ

بر سندہ سی سلائیک ایچون ۱ غروشدر

• سائر محللار • ۱/۴ •

خانملہ مخصوص قسم

سلائیکیہ بولان اخوات دینہ

رمضان ہدیہ سی

علوم دینیہ حدائق، تشریف ایلدیکمز شہر رمضان منقر نشانہ متعلق ازہار بشارتبارندن بالاقطاف عاجزانہ وجودہ کثیردیکم شویہ بردہ سی کچن نہ بنات وطنہ ہدیہ ایلدیکمز کی بوسنہ دخی توسعاً مزہ ہدیہ ایلدیکمز، مظهر حسن ثانی اولورسہ، حررہ عاجزہ نیچہ نہ بولک، ادت، نہ عالی، فخرت!

فضل شہر رمضان

برشہرک، ذات اجل واعلا حضرت نوری اسماء الہیدسندن (رمضان) اسم شریفہ لہ اتی توسیع ونجیل اغش، حق الہ باطلک بینی تقریق ایلدیک سبب ہدایت ونجتمز اولان قرآن عظیم الشانی سہای دنیاہ اوشرہہ اترال ایلدیکمز

برشہرک، آندہ مؤمنین ومؤمنات، مثلی شریکی ونظیری اولیان زماندن، مکابندن مزہ اولان خالق جلیل الشانہ صفت صمدانیتلہ کسب قریت ایلدیکمز برشہرک، (رمضان برآیدرکہ اندہ جناب

حق صیای فرضی ایلدی، بندہ قائم اولکری ست قیلدم برکہ فرضیتہ ایمان ایلدیک، اجریتہ ثانی اولمہ اوزہ ندرک رمضانہ اوروج طوار نماز قیادرسہ جیع کناہلندن قوریلور اناسندن اوکون طوغش کبی اولور) مانندہ اولان (ان شہر

رمضان ۰۰۰۰۰۰) حدیث شریفی ودھا نیچہ احادیث صحیحہ شرفواردا ولورق، مظهر مرلولاک پیغمبرمن اقدمز (صلعم) طرفندن علو قدر ومزانی تعریف وتوصیف قلینور، اقضای المیز اولان مغفرت ورجت الہیدہ کثرہ ثانیتمز وھا نیچہ عواطف وعنایات ربانیہ مظهر تجزہ ہب بوشہر مبارکہ برہ موعود اولورده انک برکت وقدمیتی جندہ بشقہ

دلیل تحریرتہ حاجتی قالور؟ بنا علیہ، برہ ترتب ایدن وظرفہ، الطاف وعنایات ربوبیتہ حقیرہ ابدال وایثار ایلدیکمز بہانہ جو اولان، وسبب تلیفتمز اولوق اوزرہ بوماء علو یتقانی برہ احسان پوران جنان خالق مستغزہ عرض تحمیدات ایلدیکمز اوامر الہیہ نہ لزومی وجہہ اقتدا، نوامی ربوبیتہ سندن تمامہ اجتناب ایتکدر

فضائل صیام (یا ایہا الذین آمنو ۰۰۰) ایت کریمہ یلہ صوم اوزرہ فرض اولشدنر افطصوم، امساک مناسنہ اولدیفنی کبی رقت مناسنہ دخی کلور، حتی

اوروجک درجہ سی عبادات سائرمدن دھالی ورفیع اولدیفنی جہتلہ اکا صوم تسبیہ اولشدنر، اوروج، نصل افضل عبادات اواز کہ جناب واجب الوجودہ بنی آدمک ہر علی کندیستکدر انجیق صیام، او یکخصوص صدرانی بن مکافلتندیریم) مناعندہ اولان (کل علی ابن آدم ۰۰۰) حدیث قدسیلہ، عباداتک کافہ سی ذات الوہیتہ عابد اولدیفنی خالدہ آبروجہ صیامی ذات صمدانیتہ تخصیص بیوریور

سلطان الانبیاء علیہ اکل العایا اقدمز (صلعم) حضرت نریک دخی - صائمات اوقوسی یلہ عبادت اولدیفنی، صائماتک راجحافنی عندالہیدہ، بوی مسکدن دھا کوزل اولدیفنی، جندہ یلکڑ صائمکڑ دھالوریتہ

مخصوص برتیبو بولندیفنی تیشیر بیورملری، حتی اوروجی تلیمہ ام المؤمنین حضرت عائشہ (رضی اللہ عنہا) (جنت قبوسنی اورمہ مداومت ایت) دیہ امر اللری، (اوروج طوتان ایچون ایکی مسرت واردر، ری افطار ایلدیفنی، وقت دیکریدہ لقا، الہی ایلہ مشرف اولدیفنی زمان) مانندہ اولان (لصائم فرحان ۰۰۰۰۰) حدیث نبوی،

ہب صیامک فضل ورفعتہ دلالت ایلدیکمز مسائل باہرہ دندر

صومک علویت مرتبہ نہ بربران جلیلہ صائمک حین افطارده ایلدیک دھالک ردا وانا - مسیدر حدیث شریف ایلہ ثابت وحققتدک، صائمک افطار وقتی ایتدیک دعا، ہمہ حال مستجاب اولورق، یادنیادہ ایکن مشولی اسعاف اولور، یاخوداخرتہ

براقبولوب - بوسنک دیادہ ایکن اجابتی کورمدیکک دھال کدرسدیلہ رک جندہ اوداعی صائمہ مزید مکافات الہ مساملہ اولور

صومک فوائدی یک چوقدر، ازجلہ انسانہ ندرجہ اکل وشراب اسیری عاجز بر مخلوق اولدیفنی احساس ایلرک بولہ جہ عجزونقصانی اخطار ایلدیک رک، نفسی قہر وتذلیل ایلر، بردہ اذاقہ ایلدیک شدت جوع حسیلہ اج نالان قنیرکڑ

چکدکاری اضطرابانہ انسانی مطلع ایلدیکمز انری المدام وانفاق ایچون قلیردہ شوق ورجیت حصولہ کثیر، حتی حضرت یوسف علی نبیا وعلیہ السلام، (بروزنیک خزینہ لیتہ مالک اولدینک

حالدہ نہ آج طور بیورسک) دیکدیلریتہ واقع اولان سؤلہ (آج اولانری اونویزیم دیہ طوق اولقدن خوف واحتراز ایدیورم) جوابی ویرملردر

صومک فوائدومنافع کثیرہ سندن ایلویکی دہ، نسیک تربیہ، تربک واصلاحتہ خادم اولوی وھوائی کسرالسدیر، حتی بوخصوصہ (شیطان ابن آدمک فان طمارندہ کرر، اچلق وصومزاق

ایلہ اوچیرالری طارلشدیریکڑ) مانندہ برحدیث شریف شرفواردا اولشدنر

قط، معلوم، آصوم الموم، صوم المخصوص، صوم المخصوص المخصوص نامرلہ صومک اوج درجہ سی واردر، بولہ یلکڑ اکل وشرب و دیگر

مفسدات مادیہ دن اجتناب ایلدیکمز، منیاب سائرمدن قصر نفس ایتدیکڑک طوتیلان اوروج صومک کادی درجہ سیدرکہ اکا صوم الموم دیور

صومک کاعلا درجہ سی اولان صوم مخصوص المخصوصہ قلباً وقالباً ماسوالہدن کایا تجرد ایتک، والحاصل بالجملہ افکار وآمال دنیویہ دن ظاہراً وبالطریق نفس الملککہ درکہ بونوع اوروج انجیق مقبرین الہیدہ مخصوصدر

یزم ایچون لازم الامثال، قابل تطبیق اولان اوروج، صالحین اوروجی اولان صوم المخصوصدر کہ کافہ اعضا وجوارحی کناہ ایشکدن صائمقندن عبارتدر، بودہ جودہ اتی علی الانفرادیاضاح وتعداد ایلدیکمز اوامرسہ نہ حرفی حرفہ رعایت ایتکملہ اولور

اولا - شرعاً مکروہ ومنموم اولوب قلبی قائدہ سز صورتہ اشغال ایلدیکمز شیلرہ باقتدن نظریتی غافلہ الملک

ثانیاً - لسانی، یالاندن، دھیلاندن، غیتندن، غوغاندن سائر بالجملہ مکارہدن حقیقت ایلدیکمز اتی تلاوت ترانہ و ذکر اللہ ایلہ اشغال الملکک، زبراعتداد اولتان زمائمک بالخاصہ یالان ایلہ غیتک اوروجی انساد ایلدیکمز دائرہ بر اچوق احادیث صحیحہ

مریدر، ثالثاً - قولاغنی بالجملہ حرماک استاعتندن وقایہ ایتکک، زبرادیکلاندیکمز، سولیکک کناہہ اشتراک ایلدیکمز دائرہ آیت کریمہ واحادیث شریفہ واردر

رابعاً - اعضا وجوارح سائرہی ہر نوع محرمات ومنہیاندن منع ایدوب طعام حلال ایلہ افطار الملککدر

خامساً - افطارده جوق یک پیدرک معدہی املا ایتککدر زبرا اوروج، نفسہ ضعف ابرار ایلدیکمز اندہ میل تقوا حصولہ کثیرک ایچوندنر، افطارده زیادہ طعام تناول اوورسہ کوندزکی

اجلک تاثیر بالباع درحال زائل اولورق صومندن بکلیتلاں قائمہ حصولہ کلز

کوندزکی دخی اویقو ایلہ امرار ایتکک ایلدیر اجلک، صومزلک ویردکی اضطرابی حس ایتککدرکہ بودا کارلک مکافاتہ دنیوی واخروی کسب استحقاق ایلدسون

سادساً - بموافاق طوتیلان اوروجک عندالہیدہ مقبول اولوب اولدیفنی تکرار ایلدیک

مضطرب و اندیشناک اولوب بین الخوف والرجا
بولتقدیر .

ایشته ای قارمات مجتهده اوامریه و محبوه
تغایره رعایتکار اولغه علی قدر الامکان سعی اوله
لده (تقدیر اوروجیلر واردرکه صوملرندن انجق
آجلیق و صوملر قیله قاورلر) مائنده اولان
(کمن صائم ...) حدیث نویسنه ماصدق اولقدن
عظمت الیهیه سینهله لاملیاً منه الاله لامقر
منه الاله .

خاتمه مخصوص غزیه محمد زین
فاطمه فخر النساء

الک شرقی و معتدله ادیه زمردن اولان (فاطمه
فخر النساء) خاتم اندی حضرتلی قسم نسوان
ایچون وقوع یولان دعوت عاجزانه مره اجابت
یورمرق بکره (سلاطینکه یولان اوات دیشه
رمضان هدیه سی) نامی الشده کی شوقاله دیندارانه ک
ارسلایله حقیر مطالعه مزنی شریاب یورمشدره
مشارالها حضرتلی هم ادیه هم عالمه اولوب
علوم دینه ایله اشتغاللرک رجال معتبره درجه منده
اولدینغه شوقاله قضائنده لری برشاهد
تقریر .

کندیلرینه یورجلی اولدینغن تشکراتی تقدیم
ایدرک غزیه مزک ستورلی داغما غارلیغینه منتظر
اولدینغی عرض ایدرز .

سر محرره

ایته سیه

هشتمه

بکا همیشه جکم ، وعد ایله
کیدلم مکتبه بوندن بولم
اوراده کورمیلین یاوریلری
اوقوب هب ایدیلورلایری
من ایسه آناره سنجه ذوق
سکا قبلکی کورم لایق
بزی خلق ایدی خداسی ایدلم
ره علم و ادبه هم کیدلم
یکیروب و فکی قالد چاهل
دار قبض و هنره اول داخل

اوراسی متع علم و عرفان
سنی آخر ایدر ایت انسان
جهل انسانه یوک بر عاردر
علم انسانه شرفلی یارد
یوچهل حاصلی چرکین برحال
اوقوب کسب ایدلم علم و کمال
بوده اقدام ایله تحصیل اولتور
بوسیله کیشی تحصیل اولتور

اوتومق یئاز ایدم بن اول
اوقورم شمدری کتابلرنه کوزل!

نه ظریف تدملم وار اورم
بنی زنگین ایدیلور بو هنرم
بوکون اولدینجه لاسلر یورم
تقدیر سوسلی اولورسه دیکرم
کیرملی مکتبه انجق بر سال
شرقه آرتمده بین الانشال
سبب فطم اولان خواجهرلم
او کوزل مادر و مشفق پدرم

بنی هر آن ایدیلورلر منون
بولم کندی برکون غزون
کیمه ، کوندوز ایدرم حقه دعا
داغما چله سی اولسون اعلا
هله سلطان حیدر خلصت
ایدیلور عالمه رحم و شفقت
بره احسان و اعطای چوقدر
کورنور مثل و نظیری یوقدر
ال آچوبله دیلم یا الله
اوشنلهاهی سوندر هرکاه
یکانه

مطالعه

منظومه کز شایان ستایشدر . علم و معرفتک
تقدیر مزین بولنده اولان بوکی آثار لطیفه لرینه
ستونلرمن داغما کشاده در .

سر محرره

ایته سیه

سفالت

مؤلفه سی : ایته سیه

برنجی قسم

دوز و دلیکری یورلاق اولان بونی یونان قدیم
هیاکلنده بیه بودرجه منتظم اوله مازدی اوافق
قطعه قانچه دوداقلی آغزیک رنکی شمدری مورارمش
سده اولجه پک قیرمزی اولسی مختلدی . سفالتک
تخریباتنه اوغرایدرق صولش اولان بوچیچکده
حالانار لطافت چهاریه مشاهده اولتوردی . خصوص
صیله قروفاقدنک سول درکه منده بولندینی هر
حالتدن نمایان ایکن بوزنده و انظارنده ثبات و وقار
مشاهده ایدیلوردی .

بوزلر یوری یه یوری یه چنبیلی طاشه واصل
اولدیلر سوکره سیله قدر کله بیلوب توقف ایدیلر
سفیل قیرقوندن کسبلوب سیلک ناینددی چشمه ک
کنارینه اولتور یوردی . باشی ده دیواره طیادی
زنجیه سفیله تک ایضلاق یوزینی قورتوندن
سکره یته کاتبه برتریکه ایله «کوچوک خانجیم»

ارتق آجلفه تحمل ایدمه جکمن باقی افلاشدق !
دیدی . سفیله زنجیه ک الی محبتله صیقه رق :

— چاره بوق انجمل ایلیم ! اوددی قوجهمان
چو جقلمز بیه بوکون آج طور یورلر ... اووقاتک
طلب ایدیکیشوز غروشنی نره ده بوله جفر ؟
زنجیه :

— الله کریمدر ! بولورز !
سفیله ک بوزی مرارت انکیر برحال کسب
ایندی :

— براز کوچ ! بوکون براکک المی ایچون
قرق باره بوله مدق !
زنجیه — افشام بوله جفر .

سفیله (تعجیله) صحیحی ؟ ... صانه جق
برشیمزده یوق !
زنجیه — فصل بوق ! ایشته بوغرغوش اولسون
ایتمی ؟

سفیله — آ ! بنی ایشته براماز دیه ایتوبر مشدم !
سن ارقمدن الدکها !
زنجیه ک کوستردیک شی سفیله ک اندیغی
کهنه شمسیه ایدی ! سفیله ک بوزی براز
کولدی .

ایکی سفیله سولشورلرکن چشمه ک دیک
طرفه بری کیرلرک انلری ترصد ایدیلوردی . چشمه
ک صول طرفنده بولنارلر چقال اوغلی جاده منده
کیدن صاغر طرفنده کیرلرک کورمزلر زیر چشمه ک
اوزو مرمر بانی حائل اولور . انلری دکله بن
اوتوز یاشارلنده کوزل چهره لی ، غایت تمیز کیشش ،
قراواتی صول مودایه توافقی ایدرک باغلانش ،
الد ظریف باستون ، مکمل برشیق بی ایدی .
شیق بکی یواشجه سفیله یا تالاشدق :

— آه کوچو خانم ! سکا یازق دکلی ؟ کل بو
سفالتنه برنجیه ویرلم !

دیدی . سفیله زنجیه ک الارینه صاریلدرق :
— کور یورمیلین ؟ ینداو !
دیدی . شیق بکی :

— اوت قولکرم ! سزه بشیوز غروش
لازم : بدن بش بک ! فصل ایشیکره کلپوری ؟
زنجیه — الحق رزیل ! بشیوز لیرا ویرسه ک
ینه ناله !

شیق بکی — خانمک چوق کوزل : جاریه
اواسه بشیوز ایراده دکر ! سز شمیلیک بش بک
غروشه راضی اولکده ایلروده دهان زیاده
ویربرم !

مابعدی وار

سلاطینک حیدیه مکتب صابغی مطبعه مننده طبع اولمشدر